

Η ΠΡΟΣ ΕΒΡΑΙΟΥΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ (*Mία νέα ἀποψη γιὰ τοὺς ἀποδέκτες της*)

ΥΠΟ
ΙΩΑΝΝΟΥ ΑΝ. ΤΣΑΓΓΑΛΙΔΗ, Δρος Θ.

’Απὸ τὰ δυσεπίλυτα προβλήματα τῆς Ἐπιστήμης τῆς Εἰσαγωγῆς στὴν Καινὴ Διαθήκη εἶναι τὸ τοῦ συγγραφέα τῆς πρὸς Ἐβραίους σημαντικωτάτης ἐπιστολῆς¹. Παραπέμποντας γιὰ τὶς διάφορες ἀπόψεις ποὺ ἐκφράστηκαν στὸ παρελθόν στὰ ἐγχειρίδια Εἰσαγωγῆς στὴν Καινὴ Διαθήκη² θα περιορισθῶ ἐδῶ στὴν ἔξεταση τοῦ ζητήματος ποὺ ἀφορᾶ στοὺς ἀποδέκτες τῆς Ἐπιστολῆς. Καί, ἐνῶ θεωρῶ ὡς δεδομένην τὴν ὑπὸ τοῦ Ἀπ. Παύλου συγγραφὴ τῆς Ἐπιστολῆς, νομίζω ὅτι ἡ λύση τοῦ δευτερεύοντος αὐτοῦ προβλήματος, δηλ. τῶν ἀποδεκτῶν, θὰ ἔξιμαλύνει καὶ θὰ διαφωτίσει καὶ τὸ κύριο πρόβλημα: αὐτὸ τοῦ συγγραφέα.

Ἡ ἐπιγραφή. Ἐκκινῶν ἀπὸ τὴν ἐπιγραφὴν «Πρὸς Ἐβραίους»³ ὁ καθηγητὴς Χρήστος Βούλγαρης, τοποθετεῖ τὸ ὄλον πρόβλημα τῆς πρὸς Ἐβραίους ἐπὶ νέας βάσεως. Δηλ. δὲν προσπαθεῖ νὰ λύσει τὸ πρόβλημα τῆς ταυτότητος τοῦ συγγραφέα γιὰ νὰ ἐπιλύσει κατόπιν τὰ ἄλλα προβλήματα (ἀποδέκτες, χρόνος, τόπος συγγραφῆς κ.λπ.), ἀλλὰ θέτει ὡς ἀφετηρίᾳ τὸ θέμα τοῦ προσδιορισμοῦ τῶν ἀποδεκτῶν τῆς Ἐπιστολῆς, θεωρῶν ὡς αὐτονόητη τὴν ὑπὸ τοῦ Ἀπ. Παύλου συγγραφή τῆς.

Ἡ ἐπιγραφὴ «πρὸς Ἐβραίους» ὑποδηλώνει Χριστιανοὺς ἐξ Ἰουδαίων, Παλαιστινῆς μάλιστα καταγωγῆς. Τούτο ὅπως ἀναφέρει καὶ ὁ Χρ. Βούλγαρης⁴ προκύπτει ἀπὸ τὴν Καινὴν Διαθήκην, στὴν ὅποιαν

1. Ἐὰν ἔχάνετο ὄλοκληρη ἡ Κ.Δ. καὶ διασώζοταν ἔνα μόνον βιβλίο τῆς, ἡ ἀπώλεια δὲν θὰ ἦτο τόσο μεγάλη ἐὰν τὸ σωζόμενον βιβλίο θὰ ἦτο ἡ πρὸς Ἐβραίους Ἐπιστολὴ, κατὰ τὴν γνώμη μου.

2. Βασ. Ἰωαννίδου, Μάρκου Σιώτη, Σ. Ἀγουρίδη, Ίωάν. Καραβιδοπούλου.

3. Χρήστου Βούλγαρη, «Ἡ πρὸς Ἐβραίους Ἐπιστολή», ΕΕΘΣΑ, τ. ΚΖ' (1986), σσ. 57-89.

4. Χρ. Βούλγαρη, ἔνθ' ἀν., σ. 65.

ἀπαντᾶται τρεῖς ἐν δλῳ φορὲς ἡ λ. Ἐβραῖος⁵. Καὶ στὶς τρεῖς περιπτώσεις ἡ λέξη σημαίνει χριστιανὸς ἐξ Ἰουδαίων παλαιστινῆς καταγωγῆς. Στὴν πρώτη μάλιστα (Πράξ. 6,1) σὲ ἀντιδιαστολὴ πρὸς τοὺς ἐν Ἱεροσολύμοις ἐγκατεστημένους ἐξ Ἰουδαίων χριστιανὸς ἐλληνιστικῆς καταγωγῆς ('Ἐλληνιστές). Καὶ ἐνῷ μὲ εὐρίσκει σύμφωνον σὲ δλα τὰ γραφόμενά του στὸ προαναφερθὲν ἄρθρον του ὁ καθηγητὴς Χρ. Βούλγαρης, γιὰ ἐπιστημονικὸς λόγους θὰ διαφωνήσω μόνον μὲ τὴν ἀποψή του ὅτι τὴν ἐπιστολὴν ἔστειλε ὁ Ἀπ. Παῦλος πρὸς τοὺς ἐξ Ἰουδαίων χριστιανὸς ποὺ κατοικοῦσαν στὰ Ἱεροσόλυμα⁶. Ἡ δικῇ μου ἀποψη εἶναι ὅτι ἡ ἐπιστολὴ ἐστάλη, ἀπὸ τὸν φυλακισμένο στὴ Ρώμη Ἀπ. Παῦλο, στοὺς χριστιανὸς τῆς Καισαρείας τῆς Παλαιστίνης. Τὸ συμπέρασμα αὐτὸ οἰκοδομεῖται στὶς παρακάτω σκέψεις:

α) Οἱ ἀποδέκτες εἶναι κάτοικοι πόλεως, στὴν ὁποίᾳ παρέμεινε ὁ Ἀπ. Παῦλος μετὰ τὴν μεταστροφή του ἐπὶ πολὺν χρόνον (περισσότερο ἀπὸ δύο χρόνια).

β) Στὴν ἴδια πόλη παρέμεινε φυλακισμένος ὁ Ἀπόστολος. Τοῦ συμπαραστάθηκαν τότε.

γ) Εὑρίσκεται τῶρα ποὺ γράφει τὴν ἐπιστολὴ φυλακισμένος σὲ ἄλλη πόλη καὶ ζητεῖ τὶς προσευχές τους.

δ) Δὲν ἔχουν διωχθεῖ στὸ παρελθὸν οἱ ἀποδέκτες σὲ τέτοιο βαθμὸ ὥστε νὰ ὑπάρχουν μάρτυρες.

ε) Οἱ ἀποδέκτες ζοῦν σὲ παραθαλάσσια πόλη.

στ) Περοῦν κάποια δυσκολία λόγω τῆς ὁποίας κινδυνεύουν νὰ ἐκπέσουν στὴν προηγουμένη τους πίστη: τὸν Ἰουδαϊσμό.

ζ) Εἶναι ὄλοι Ἐβραῖοι (ὄχι ἐλληνιστές) γι' αὐτὸ ὁ κίνδυνος ποὺ τοὺς ἀπειλεῖ εἶναι ἡ παλαιὰ πίστη τους καὶ ὄχι ἡ εἰδωλολατρία. Καὶ ἦδη εἰσέρχομαι στὴν λεπτομερῆ ἀνάπτυξη τῶν σκέψεών μου.



A. Οἱ σχέσεις οἰκειότητος⁷ μὲ τοὺς ἀποδέκτες τῆς ἐπιστολῆς προϋποθέτουν τὴν γνωριμία τοῦ Ἀποστόλου μαζί τους καὶ τὴν παραμονὴ στὴν πόλη τους ἐπὶ πολὺν χρόνον. Πόλεις στὶς ὁποῖες ὁ Παῦλος

5. 1) Πράξ. 6,1, 2) Β' Κορ. 19,22 καὶ 3) Φιλ. 35.

6. Χρ. Βούλγαρη, ἔνθ' ἀν., σ. 65.

7. Πρβλ. Ἐβρ. 13,19· 10,34 καθὼς καὶ 13,23 καὶ Χρ. Βούλγαρη, «Ἡ πρὸς Ἐβραίους...», σ. 60.

ἔμεινεν ἐπὶ πολὺ διάστημα εἶναι οἱ ἔξῆς: Καισάρεια, Ἐφεσος, Ρώμη, Κόρινθος, Ἀντιόχεια, Ταρσός⁸.

Ἡ Ἐφεσος πρέπει νὰ ἀποκλεισθεῖ διότι δὲν ὑπῆρχε ἐκεῖ ἀμιγὴς ἔξι ἰουδαίων χριστιανῶν ἐκκλησίᾳ, οὕτε κίνδυνον διέτρεχαν οἱ χριστιανοὶ ἀπὸ τὸ κέντρον τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ, τὰ Ἱεροσόλυμα. Ἀλλὰ οἱ ἕδιοι λόγοι ἴσχύουν καὶ γιὰ τὴν Ρώμη, τὴν Ἀντιόχεια καὶ τὴν πατρίδα του τὴν Ταρσόν. Ἡ Ἐφεσος, ἡ Ρώμη⁹ καὶ ἡ Κόρινθος πρέπει καὶ γιὰ ἔνα πρόσθετον λόγο νὰ ἀποκλεισθοῦν, ἐπειδὴ στοὺς χριστιανοὺς αὐτῶν τῶν πόλεων ἔστειλε ἐπιστολὴν ἡ ἐπιστολὲς ὁ Ἀπόστολος καὶ ἔτσι ἡ ἐπιστολή μας δὲν θὰ τιτλοφοροῦνταν «πρὸς Ἐβραίους», ἀλλὰ Β' πρὸς Ἐφεσίους ἢ Β' πρὸς Ρωμαίους ἢ Γ' πρὸς Κορινθίους.

Οἱ σχέσεις τοῦ Ἀπ. Παύλου μὲ τὸν Διάκονο Φίλιππον εἶναι πολὺ στενές. Ἀπὸ ὅλους τοὺς μαθητὲς τοῦ Χριστοῦ – ἐκτὸς ἀπὸ τὸν διάκονο Φίλιππο – μόνο μὲ τὸν Βαρνάβα¹⁰ καὶ τὸν Ἀπ. Πέτρο¹¹ φαίνεται πῶς εἶχε μεγαλύτερον σύνδεσμον.

Τὸν διάκονον Φίλιππον¹² ἵσως νὰ τὸν ἐγνώρισεν ὁ Παῦλος γιὰ πρώτη φορὰν ὅταν οἱ ἑλληνιστὲς τῶν Ἱεροσολύμων μὲ τοὺς ὄποιους «ἐλάλει τε καὶ συνεζήτει» – μετὰ τὴν ἐπιστροφὴν του εἰς Χριστὸν – «ἐπεχείρουν ἀνελεῖν αὐτὸν»¹³, καὶ «ἀδελφοὶ κατήγαγον αὐτὸν – τὸν Σαῦλον – εἰς Καισάρειαν καὶ, ἔξαπέστειλαν αὐτὸν εἰς Ταρσόν»¹⁴.

Ο διάκονος Φίλιππος μετὰ τῶν τεσσάρων θυγατέρων του ἦταν ἐγκατεστημένος στὴν Καισάρεια (Πρ. 8,40). Θὰ μείνει ἀργότερα στὸ σπίτι τοῦ Φιλίππου γιὰ μερικὲς ἡμέρες¹⁵ ὁ Ἀπόστολος, ἐνῷ θὰ πρόκειται νὰ ἐπισκεφθεῖ τὰ Ἱεροσόλυμα γιὰ τελευταία φορά. Ἀλλες

8. Δὲν μημονεύουμε τὴν παραμονή του στὰ Ἱεροσόλυμα, διότι πάντοτε ἦταν ὀλιγόμερη (τὸ μεγαλύτερο διάστημα ἦταν δεκαπέντε ἡμέρες. Βλ. Γαλ. 1,18).

9. Ἡ Ρώμη πρέπει νὰ ἀποκλεισθεῖ καὶ ἀπὸ τὸ γεγονός διτὶ εἶχε μὲ ιουδαίους συζητήσεις ὁ Ἀπ. Παῦλος ἐκεῖ (Πράξ. 28,17-29).

10. Κατὰ τὶς Πράξεις (Πρ. 9,26-30), ὁ Βαρνάβας ἀναζήτησε τὸν Σαοὺλ καὶ τὸν συνέδεσε μὲ τοὺς ἀποστόλους, καὶ στὴν συνέχεια τὸν ἀναζήτησε στὴν Ταρσό (Πρ. 11, 25-26 καὶ 30' μεταφορὰ λογίας στὰ Ἱεροσόλυμα «διὰ χειρὸς Βαρνάβα καὶ Σαῦλον»). βλ. καὶ Πρ. 13,1-15, 40.

11. Γαλ. 1,18. Ἀνέβηκε πρὸν νὰ ἀρχίσει τὸ κήρυγμα στὰ Ἱεροσόλυμα «ἰστορῆσαι Πέτρον».

12. Τὰ τῆς ἐκλογῆς του ὡς διακόνου καὶ τῆς ἱεραποστολικῆς του δράσεως βλ. εἰς Πράξ. 6,5· 8,5-13 (Σαμάρεια) καὶ 8,26-40 (Γάζαν, Ἀξωτον «ἔως τοῦ ἐλθεῖν αὐτὸν εἰς Καισάρειαν»).

13. Πράξ. 9,28-30.

14. Πράξ. 9,30.

15. Πράξ. 21,8-9 καὶ 15-16. Βλ. καὶ J. Holzner, Παῦλος, μετ. Ἱερ. Κοτσώνη, Ἀθῆναι, ἔκδ. 6η, «Δαμασκός», σ. 366 (1961).

συναντήσεις καὶ συμπαράσταση¹⁶ μεγάλη πρέπει νὰ δεχθοῦμε ὅτι εἶχε ὁ φυλακισμένος γιὰ δύο ὄλοκληρα χρόνια Ἀπόστολος στὸ φρούριο τῆς Καισαρείας ἀπὸ τὸν Φίλιππο ἀλλὰ καὶ τὴν οἰκογένειά του.

Ο J. Holzner¹⁷ ἀναφερόμενος στὶς σχέσεις τοῦ Παύλου μὲ τὸν Φίλιππον, παρατηρεῖ κάπως μονομερῶς γιὰ τὸν τελευταῖον ὅτι «στὸ μεταξύ, πολλὲς ἰδέες τοῦ Παύλου τὶς ἔκανε δικές του».

Ἡ δική μου ἄποψη εἶναι, ὅτι καὶ ὁ Παῦλος πρέπει νὰ πῆρε ἀρκετὰ ἀπὸ τὸν Φίλιππον, διothέντος ὅτι γίνεται δεκτὸν ὅτι ὁ τελευταῖος συμφωνοῦσε μὲ τὸν πρωτομάρτυρα Στέφανον τοῦ ὅποίου ἡ ὄμιλία καὶ τὸ θάρρος ἀλλὰ καὶ ἡ ἀνεξικακία πρέπει νὰ ἐπηρέασαν βαθειὰ τὸν νεαρὸν τότε ραββίνον Σαούλ¹⁸. Ἀκόμη καὶ τὸ περισσωθὲν ὑπὸ τοῦ Παύλου¹⁹ λόγιο τοῦ Κυρίου «μακάριον ἔστι μᾶλλον διδόναι ἢ λαμβάνειν», ἵσως νὰ ἔχει τὴν προέλευσή του στὸν Φίλιππον.

Νομίζω ἀκόμη, ὅτι στὰ αἴτια ποὺ προκάλεσαν τὴν ἀπόστολὴ τῆς ἐπιστολῆς πρέπει νὰ προσθέσω καὶ κάποιαν ἄλλην ὑπόθεση: τὸν πιθανὸν θάνατον τοῦ διακόνου Φιλίππου. Ἐτοι ἐξηγοῦνται καλύτερα ἡ κάποια ἀνωνυμία τῆς ἐπιστολῆς, δεδομένου ὅτι ὁ Παῦλος²⁰ ἥθελε νὰ εἶναι «ἀπόστολος τῶν ἔθνων», καὶ οἱ φράσεις «ὑπὸ τῶν ἀκουσάντων εἰς ἡμᾶς ἐβεβαιώθη»²¹, «...οἵτινες ἐλάλησαν ὑμῖν τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ»²² καθὼς καὶ ἄλλες δύως: «μνημονεύετε τῶν ἡγουμένων ὑμῶν, οἵτινες ἐλάλησαν ὑμῖν... ὃν ἀναθεωροῦντες τὴν ἔκβασιν τῆς ἀναστροφῆς μιμεῖσθε τὴν πίστιν» (προαπελθόντες), «Πείθεσθε τοῖς ἡγουμένοις ὑμῶν καὶ ὑπείκετε» (τοῖς διαδόχοις τῶν παλαιῶν, τοῖς νέοις) καὶ «Παρακαλῶ δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, ἀνέχεσθε τοῦ λόγου τῆς παρακλήσεως καὶ γὰρ διὰ βραχέων ἐπέστειλα ὑμῖν» (Ἐφρ. 13,17 καὶ 22). Ἀκόμη διὰ τοὺς Χριστιανοὺς τῆς Καισαρείας φαίνεται πιὸ φυσικὸ νὰ πέρασαν μία περίοδο ἰσχυροτέρας – ἵσως λόγῳ τοῦ θανάτου τοῦ ἡγουμένου τους Φιλίππου – πιέσεως ἐκ μέρους τοῦ ἰουδαϊκοῦ κέντρου – Ἱεροσόλυμα – διότι τὴν Καισάρεια ὡς ἀνάτερον Ρωμαϊκὸ διοικητικὸ κέντρο ἐπισκέπτονταν πολὺ συχνὰ οἱ Ἰουδαῖοι τῶν Ἱεροσολύμων καὶ οἱ ἀξιωματοῦχοι τῆς Ἰουδαϊκῆς θρησκείας γιὰ πολλὲς καὶ διάφορες ὑποθέσεις τους²³.

16. Πράξ. 10,34.

17. Βλ. ἀνωτέρω μνημονευθὲν ἔργον του, σ. 366.

18. Πράξ. 7,1-56 καὶ 7,58 καὶ 8,1. Βλ. καὶ J. Holzner, ἐνθ' ἀν.

19. Πράξ. 20,35.

20. Γαλ. 2,7 «πεπίστευμα τὸ εὐαγγέλιον τῆς ἀκροβυστίας καθὼς Πέτρος τῆς περιτομῆς» καὶ 2,9 «ἴνα ἡμεῖς εἰς τὰ ἔθνη, αὐτοὶ δὲ εἰς τὴν περιτομήν».

21. Ἐφρ. 2,3.

22. Ἐφρ. 13,7.

23. Πράξ. 24,1 καὶ 25,2 καὶ 25,7.

Β. Στὴν πόλη ποὺ διαμένουν οἱ ἀποδέκτες τῆς Ἐπιστολῆς, ὁ Ἀπ. Παῦλος παρέμεινε, πρὸν γράψει τὴν ἐπιστολή, φυλακισμένος γιὰ πολὺ διάστημα (Ἐβρ. 10,34).

Πόλεις στὶς ὧποιες ἐφυλακίσθη ὁ Ἀπόστολος – παρὰ τὰ γραφό- μενα ἀπὸ τὸν καθηγητὴν Ἰω. Καραβιδόπουλο²⁴ γιὰ περισσότερες φυ- λακίσεις – εἶναι τρεῖς: οἱ Φιλίπποι²⁵ (ἔνα μόνο βράδυ) (Πράξ. 16, 23-40), ἡ Ρώμη (πρώτη καὶ δεύτερη φυλακισθή) καὶ (ἐπὶ διετίᾳ) ἡ Και- σάρεια²⁶ τῆς Παλαιστίνης. Ἄν, γιὰ εὐνόητους λόγους, ἔξαιρέσουμε τοὺς Φιλίππους, ἡ ἔρευνά μας θὰ περιορισθεῖ στὶς δύο πόλεις, τὴν Ρώμη καὶ τὴν Καισάρεια.

Ἡ ύπόθεση τῆς Ρώμης πρέπει νὰ ἀπορριφθεῖ γιὰ τοὺς κάτωθι λόγους:

1. Ἡ Ρώμη δὲν εἶχε ἀμιγῆ ἔξι ιουδαίων χριστιανῶν ἐκκλησία.

2. Οἱ ιουδαῖοι στὴ Ρώμη μετὰ τοὺς γνωστοὺς διωγμούς τους ἀπὸ τοὺς ωμαίους αὐτοκράτορες ἤσαν ἐλάχιστοι.

3. Ἡ Ρώμη ἀπεῖχε πολὺ ἀπὸ τὸ ιουδαϊκὸ κέντρο γιὰ νὰ δεχθοῦ- με ὅτι οἱ χριστιανοί τῆς ἐκινδύνευαν νὰ ἐπανέλθουν στὰ παλαιὰ ιου- δαιϊκὰ ἔθιμα.

4. Εἴναι ἀπίθανον ὅτι ὁ Ἀπόστολος Παῦλος ἢ ἡ Ἐκκλησία θὰ ὠνόμαζαν τὴν ἐπιστολή μας «Πρὸς Ἐβραίους» ἐὰν εἶχε ἀποσταλεῖ πρὸς χριστιανοὺς τῆς Ρώμης.

Ἄλλωστε αὐτὸ ποὺ γράφει²⁷, «τοῖς γὰρ δεσμοῖς μου συνεπαθήσα- τε»²⁸ ἐναρμονίζεται καλύτερα μὲ τὴν ἐν Καισαρείᾳ (σὲ φρούριον) αὐ- στηρὴ²⁹ φυλακισθή του ἐπὶ διετίᾳ, παρὰ μὲ τὴν χαλαρωτέρα φυλακισθή στὴ Ρώμη, ὅπου «ἐπὶ ἴδιῳ μισθώματι», ἐφρουρεῖτο καὶ εἶχε τὴν δυνα- τότητα νὰ δέχεται ἐπισκέψεις.

Γιὰ δὲν οὐσιώδης λόγους δέχομαι ὅτι ἡ πόλη, στὴν ὧποια

24. Οἱ Nestle - Aland (26η ἔκδ. 1979) προτιμοῦν τὴν γραφὴ «δεσμοῖς» ποὺ μαρτυ- ρεῖται ἀπὸ τοὺς A D*H, σ. 33.81.1739 pc lat sy co, ἐνῶ ἡ Πατριαρχ. ἔκδοση (ΚΠολη 1904) στὴν ὧποια στηρίζομαι ἔχει «τοῖς δεσμοῖς μου» μαρτυρούμενον ἀπὸ τοὺς Λ' D²M, Cl καὶ ἡ γραφὴ «τοῖς δεσμοῖς» ἔχει τὸν ἀρχαιότερο μάρτυρα τὸν p⁴⁶ (3ος αἰ. μ.Χ.) καὶ τοὺς Ψ 104 pc (r). Γιὰ συνδεσμίους τοῦ Ἀπ. Παύλου στὴν Καισάρεια δὲν ἔχουμε κανένα ὑπαίνιγμό.

25. Ἰωάν. Καραβιδοπούλου, *Ἑλσαγαγῆ*, σ. 173 κ.έ.

26. Πράξ. 16,23-40, Βλ. κριτικὴν εἰς Χρ. Βούλγαρη, *Ἡ πρὸς Ἐβραίους...*, σ. 71 καὶ τοῦ ἴδιου, *Χρονολογία*, σ. 64 κ.έ.

27. Πράξ. 23,33· 24,27. Πρόβ. καὶ 26,32. Αὐτῆς τῆς φυλακίσεως προηγήθη, γιὰ δώ- δεκα μόνο ἡμέρες, ἡ φυλακισθή του Παύλου στὰ Ιεροσόλυμα.

28. Ἐβρ. 10,34.

29. Πράξ. 23,35.

εἶχε προηγουμένως φυλακισθεῖ καὶ στοὺς ἔξ ιουδαίων χριστιανοὺς τῆς ὁποίας στέλνει τὴν «πρὸς Ἐβραίους» ἐπιστολή του ὁ Ἀπ. Παῦλος, εἶναι ἡ Καισάρεια τῆς Παλαιστίνης³⁰.

Γ. Γράφει τὴν ἐπιστολὴν ἐνῷ εἶναι φυλακισμένος, σὲ χριστιανοὺς ποὺ τοῦ εἶχαν συμπαρασταθεῖ παλαιότερα, ὅταν δὴ. εἶχε φυλακισθεῖ στὴν πόλη τους. Στὸ Ἐβρ. 10,34, μάλιστα, ἐνθυμεῖται εὐγνωμόνως τὴν συμπαράσταση ποὺ τοῦ ἔδειξαν οἱ παραληπτες τῆς ἐπιστολῆς³¹. Τὸ γεγονὸς αὐτὸ τὸ ἀναφέρει ὡς παράδειγμα τῆς φιλαλληλίας καὶ συμπαθείας ποὺ ἔδειξαν κατὰ τὸ παρελθόν, γενόμενοι «κοινωνοὶ τῶν οὗτω ἀναστρεφομένων»³², ὅταν ἀφοῦ ἐβαπτίσθηκαν «πολλὴν ἀθλησιν» ὑπέμειναν «παθημάτων» μὲ τὸ νὰ συμμερίζονται τοὺς ὄνειδισμοὺς καὶ τὶς θλύψεις τῶν διωχθέντων χριστιανῶν, ἀλλὰ καὶ μὲ τὴν ἐνεργὸν συμπαράσταση πρὸς τοὺς φυλακισθέντες.

Γράφει ἀπὸ τὴν φυλακὴν καὶ αὐτὸ φαίνεται:

α. ἀπὸ τὸ ὅτι ξητεῖ τὶς προσευχές τους³³ καὶ

β. ἀπὸ τὴν ἐλπίδα ποὺ ἐκφράζει, ὅτι μαζὶ μὲ τὸν Τιμόθεον – ποὺ ἔχει ἀποφυλακισθεῖ ἡ εὐρίσκεται σὲ κάποια περιοδεία (Χ. Βούλγαρης) – θὰ τοὺς ἐπισκεφθεῖ γρήγορα³⁴. Βέβαια ὁ ἀείμνηστος Π. Τρεμπέλας παρατηρεῖ, ὅτι «ώς ὑπερφαίνεται ἐκ τοῦ στ. (13), 23, δὲν ἥτο ἥδη ἐν τῇ φυλακῇ» (*Υπόμνημα εἰς τὴν πρὸς Ἐβραίους καὶ τὰς ἐπτὰ Καθολικάς*, Ἀθῆναι 1941, σ. 164), ἀλλ’ εἶναι γνωστόν, ὅτι λόγω τῆς φυλακίσεώς του ἀδυνατοῦσε νὰ τοὺς ἐπισκεφθεῖ, καί, λόγω τοῦ κινδύνου τὸν δόποιον διέτρεχαν³⁵, ἀναγκάσθηκε νὰ γράψει καὶ νὰ στείλει τὴν ἐπιστολήν.

Δ. Οἱ μὴ «μέχρις αἴματος» διωγμοὶ τῶν ἀποδεκτῶν.

Οἱ ἀποδέκτες τῆς ἐπιστολῆς ζοῦν σὲ πόλη ποὺ ἔγιναν κατὰ τὸ παρελθόν διωγμοὶ – πρὸ τοῦ γενικοῦ διωγμοῦ τοῦ Νέρωνος – ἀλλὰ ποὺ δὲν ἐστοίχισαν τὴν ζωὴν στοὺς Χριστιανούς. Αὔτοῦ τοῦ εἰδούς διωγμοὶ ἔλαβαν χώρα μόνον στὴν Παλαιστίνη. Ό συγγραφεὺς τῆς

30. 'Ως πιθανώτερον χρόνον φυλακίσεως δέχομαι τὰ ὑπὸ τοῦ Χρ. Βούλγαρη προτεινόμενα ἔτη, δηλ. 57-59 μ.Χ. (Βούλγαρης, «Χρονολογία τῶν γεγονότων», ΘΕΟΛΟΓΙΑ (ΝΓ), 1982, σ. 489).

31. «τοῖς γὰρ δεσμοῖς μου συνεπάθήσατε».

32. Ἐβρ. 10,33.

33. Ἐβρ. 13,19 («προσεύχεσθε περὶ ἡμῶν... περισσοτέρως δὲ παρακαλῶ τοῦτο ποιῆσαι, ἵνα τάχιον ἀποκατασταθῶ ὑμῖν»).

34. Ἐβρ. 13,23.

35. Ἐβρ. 10,36· 10,32· 10,24 καὶ 10, 26-29.

ἐπιστολῆς ἀναφέρεται σὲ «ἄθλησιν παθημάτων»³⁶, τὰ ὅποια ὑπέστησαν μὲ καρτερία καὶ τὰ ὅποια περιορίζονταν σὲ «όνειδισμοὺς» καὶ «θλύψεις» ὅχι ὅμως καὶ σὲ θυσία τῆς ζωῆς: «οὕπω... μέχρις αἵματος ἀνταγωνιζόμενοι πρὸς τὴν ἀμαρτία».

Χριστιανικὴ κοινότης ἔξι ιουδαίων ποὺ νὰ μὴν ὑπέστη αἷματηρὸν διωγμὸν στὴν Παλαιστίνη, τὴν περιόδον αὐτήν, πρέπει νὰ ἀναζητηθεῖ ἐκτὸς τῶν Ἱεροσολύμων. Διότι ἐκεῖ, ἥδη ἀπὸ τοῦ ἔτους 34 ἢ 35, εἶχε θανατωθεῖ διὰ λιθοβολισμοῦ ὁ πρωτομάρτυρας Στέφανος³⁷ καὶ ἀργότερα ἐθανατώθη ἀπὸ τὸν Ἡρώδη ὁ ἀπόστολος Ἰάκωβος, υἱὸς τοῦ Ζεβεδαίου³⁸.

Πόλεις ἄλλες τῆς Παλαιστίνης, μὲ ἀξιόλογη ἀμιγῆ ἢ σχεδὸν ἀμιγῆ ἔξι ιουδαίων χριστιανῶν κοινότητα πλὴν τῆς Καισαρείας τῆς Παλαιστίνης μὲ τὴν ὅποια νὰ εἴχε σχέσεις καὶ οἰκειότητα, καὶ στὴν ὅποια νὰ παρέμεινε ἐπὶ πολὺ χρονικὸ διάστημα, δὲν γνωρίζομεν. Γιὰ τὸν ἴδιο λόγο καὶ ὁ Βασ. Ἀντωνιάδης³⁹ ἀπορρίπτει τὴν πιθανότητα νὰ ἔχει ὑπ’ ὄψη του τὴν ἐκκλησίαν τῶν Ἱεροσολύμων, ἐπικαλούμενος τὶς περιπτώσεις τοῦ λιθοβολισμοῦ τοῦ Στεφάνου καὶ τῆς θανατώσεως Ἰακώβου, υἱοῦ τοῦ Ζεβεδαίου (Πρ. 8, 1-2 καὶ 12,1 ε.).

E. Κάτοικοι παραθαλάσσιας πόλεως.

Οἱ ἀποδέκτες τῆς ἐπιστολῆς φαίνονται ἔξοικειωμένοι μὲ τὴν θάλασσα καὶ τὴν θαλασσινὴν ζωὴν, διότι ὁ συγγραφεὺς χρησιμοποιεῖ δύο ναυτικοὺς ὅρους.

Στό 6,18-19 ὅμιλεῖ γιὰ τὴν ἐλπίδα τῶν Χριστιανῶν — «κρατῆσαι τῆς προκειμένης ἐλπίδος», τὴν ὑπόσχεση προφανῶς τοῦ Θεοῦ ἐννοῶν γιὰ τὰ μελλοντικὰ ἀγαθὰ τῆς Βασιλείας τῶν οὐρανῶν,— τὴν ὅποια παραβάλλει μὲ τὴν ἄγκυρα ποὺ συγκρατεῖ στὸ ταραγμένο λιμάνι τὸ πλοῖο ποὺ τὸ δέρνουν τὰ κύματα. «Ὕν (ἐλπίδα) ὡς ἄγκυραν ἔχομεν τῆς ψυχῆς, ἀσφαλῆ τε καὶ βεβαίαν», γράφει.

Ἄλλὰ καὶ τὸ ἐνδεχόμενο νὰ ἀποτύχει ὁ χριστιανός, ἂν δὲν προσέξει τοὺς πνευματικοὺς κινδύνους, τὸ ἀπεικονίζει μὲ παράσταση παρέμηνη ἀπὸ τὴν ἐπικίνδυνη καὶ σκληρὴν ζωὴ τῶν ναυτικῶν.

Στὴν ἀρχὴ τῆς ἐπιστολῆς του, ὁ Ἀπ. Παῦλος, θέλοντας νὰ τοὺς προφυλάξῃ ἀπὸ μία παλινδρόμηση στὴν σκιάδη καὶ στοιχειώδη κατάσταση τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ ἀπὸ τὸν δόποιον εἶχαν ἀποσπασθεῖ, πιστεύσαντες στὸ Εὐαγγέλιον τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ, τοὺς συνιστᾶ νὰ προσέχουν

36. Ἐβρ. 10,32-33 καὶ 12,4.

37. Πράξ. 8,1-2.

38. Πράξ. 12,1 ε.

39. Βλ. *Εἰσαγωγὴ του*, σ. 126.

περισσότερον σὲ ὅσα κατηχήθηκαν ὅταν βαπτίστηκαν: «Δεῖ περισσότερως — γράφει — ἡμᾶς προσέχειν τοῖς ἀκουσθεῖσι» καὶ συνεχίζει: «μήποτε παραρρυῶμεν», μήπως ὅταν ἀδιαφορήσουμε, χάσουμε τὴν πορεία μας πρὸς τὴν σωτηρία, ὅπως ἀκριβῶς γίνεται καὶ μὲ τὸν καπετάνιο, ποὺ ἂν δὲν προσέξει, μπορεῖ, λόγῳ τῆς ὄμιχλης καὶ τῶν αρχμμένων ὑφάλων, νὰ φέξει τὸ πλοϊο του στὶς «ξέρες».

ΣΤ. 'Ανεξήγητη ἀκόμη παραμένει — στὴν περίπτωση ποὺ θὰ δεχόμασταν τὴν ἄποψη, ὅτι ἡ ἐπιστολὴ ἐστάλη πρὸς χριστιανοὺς τῶν Ἱεροσολύμων — ἡ ἀπουσία μνείας τοῦ Ναοῦ τοῦ Σολομῶντος. Εἶναι γνωστόν, ὅτι ὁ συγγραφεύς, ὅταν ἀναφέρεται σὲ θέματα τῆς Ἰουδαϊκῆς λατρείας, δὲν ἔχει ὑπ' ὄψη του τὸν ναὸ τῶν Ἱεροσολύμων ἀλλὰ τὴν Σκηνὴ τοῦ Μαρτυρίου.



'Ανακεφαλαιώνοντας τὰ προηγούμενα, συμπεραίνουμε τὰ ἔξῆς:

1. 'Η πρὸς Ἐβραίους ἐπιστολὴ ἐστάλη ἀπὸ τὸν Ἀπ. Παῦλον (Ἀπόστολον τῶν ἔθνῶν) σὲ χριστιανικὴ ἔξι Ἰουδαίων κοινότητα τῆς Παλαιστίνης, γι' αὐτὸν καὶ δὲν ἔχει στὴν ἀρχὴ τὴν δήλωση τοῦ ὀνόματος τοῦ Παύλου, οὔτε καὶ τὴ συνήθη ἀποστολικὴ εὐλογία («Παῦλος, δοῦλος Ἰησοῦ Χριστοῦ...»). 'Η κοινότητα αὐτὴ εἶναι ἀμιγῆς (ἔξι Ἰουδαίων μόνον δηλ. χριστιανῶν) καὶ δὲν εἶναι ἡ κοινότης τῶν Ἱεροσολύμων, ὅπως ὑποστήριξε ὁ καθηγητὴς Χρήστος Βούλγαρης, διότι ἐκεῖ ὑπῆρχαν καὶ πολυάριθμοι Ἑλληνιστὲς Ἰουδαῖοι.

2. 'Επὶ πλέον, δὲν εἶχε ὁ Παῦλος μὲ αὐτοὺς τὴν γνωριμία καὶ τὶς ἐγκάρδιες σχέσεις ποὺ προϋποθέτει ἡ ἐπιστολὴ καὶ οἱ δόποις συνδέονται μὲ τὴν μακρὰ καὶ αὐστηρὴ φυλάκισθ του ἐπὶ δύο χρόνια στὴν Καισάρεια.

3. Εἶχαν τὰ Ἱεροσόλυμα νὰ παρουσιάσουν μάρτυρες (διάκονος Στέφανος καὶ Ἰάκωβος Ζερβεδαίου), ἐνῶ στὴν Καισάρεια δὲν ἀναφέρονται χριστιανοὶ ποὺ νὰ ἐμαρτύρησαν πρὸν ἀπὸ τὸν διωγμὸ τοῦ Νέονος («οὐπω γὰρ μέχρις αἷματος ἀντικατέστητε...»).

4. Δὲν θὰ ἐδικαιολογεῖτο ἡ χρήση ναυτικῶν ὅρων, οὔτε καὶ ἡ ἀναφορὰ στὴ Σκηνὴ τοῦ Μαρτυρίου, ἐὰν ἡ ἐπιστολὴ ἐστέλλετο στὰ Ἱεροσόλυμα.

5. 'Αφορμὴ, τέλος, ἵσως ἔδωσε ὁ θάνατος τοῦ διακόνου Φιλίππου.

Προσπάθησα νὰ εἰσδύσω στὸ μυστικὸ (Χρ. Βούλγαρη, 'Η

πρὸς Ἐβραίους, σ. 57), ποὺ κρύβει γιὰ τοὺς ἐρευνητὲς ἡ περίφημη πρὸς Ἐβραίους ἐπιστολὴ. Πράγματι, ὁ συγγραφέας τῆς — ποὺ χαρακτηρίστηκε ὡς ἔνας ἀπὸ τοὺς μεγαλύτερους ρήτορες ὅλων τῶν ἐποχῶν, — αἰσθάνεται κάποια δυσκολία ν' ἀποκαλύψει τὴν ταυτότητά του ἀπὸ σεβασμὸ πρὸς κάποιο στέλεχος τῆς Ἐκκλησίας, ποὺ θεωροῦνταν ἰδρυτὴς τῆς Ἐκκλησίας, πρὸς τὴν δόπια ἀπευθύνει τὴν ἐπιστολήν. Πρὸς τὸ τέλος, δώμας, προδίδεται ἀπὸ τὰ αἰσθήματα ἀγάπης καὶ εὐγνωμοσύνης πρὸς αὐτούς, ποὺ τοῦ συμπαραστάθηκαν ὅταν ἦταν φυλακισμένος στὴν πόλη τους: τὴν Καισάρεια τῆς Παλαιστίνης.